

CE Declaration of conformity

Lifting eye bolt DIN580

Konformitätserklärung

Hiermit erklären wir, dass die nachfolgend bezeichneten Produkte aufgrund ihrer Konzipierung und Bauart den grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Maschinenrichtlinie 2006/42/EG entsprechen. Bei nicht mit dem Hersteller abgestimmten Änderungen am bezeichneten Produkt verliert diese Konformitätserklärung ihre Gültigkeit.

Firma: Bossard AG
Adresse: Steinhäuserstrasse 70
PLZ, Ort: CH-6301 Zug

Produktbezeichnung:
Ringschrauben BN257, BN258, BN33042

Folgende Normen wurden angewandt:
DIN580:2024-05

Und den darin erwähnten einschlägigen Anforderungen:
EG-Maschinenrichtlinie 2006/42/EG
DIN EN ISO 12100:2011-03

Folgende «Qualitätsabnahmekriterien» wurden angewandt:
Technische Lieferbedingungen nach DIN580 – Tabelle 3

Declaration of conformity

This is to attest that the products described below complies with the basic safety and health requirements of the EC Machinery Directive 2006/42/EC due to its design and type of construction. This declaration of conformity loses its validity if changes are made to the designated product that have not been agreed with the manufacturer.

Company: Bossard AG
Address: Steinhäuserstrasse 70
Postal code, City: CH-6301 Zug

Product description:
Lifting eye bolts BN257, BN258, BN33042

The following standards have been applied:
DIN580:2024-05

And the relevant requirements mentioned therein:
EG-Maschinenrichtlinie 2006/42/EG
DIN EN ISO 12100:2011-03

The following «Quality Acceptance Criteria» have also been applied:
Technical delivery conditions according to DIN580 – Table 3

Déclaration de conformité

Il s'agit d'attester que les produits décrits ci-dessous sont conformes aux exigences fondamentales de sécurité et de santé de la directive CE Machines 2006/42/CE en raison de leur conception et de leur type de construction. Cette déclaration de conformité perd sa validité si des modifications sont apportées à le produit désigné qui n'ont pas été convenus avec le fabricant.

Entreprise: Bossard AG
Adresse: Steinhäuserstrasse 70
Code postal, Ville: CH-6301 Zoug

Description du produit:
Vis à anneau BN257, BN258, BN33042

Les normes suivantes ont été appliquées:
DIN580:2024-05

Et les exigences pertinentes qui y sont mentionnées:
EG-Maschinenrichtlinie 2006/42/EG
DIN EN ISO 12100:2011-03

Les « Critères d'acceptation de qualité » suivants ont également été appliqués:
Conditions techniques de livraison selon DIN580 – Tableau 3

Dichiarazione di conformità

Si attesta che il prodotto descritto di seguito è conforme ai requisiti fondamentali di sicurezza e salute della Direttiva Macchine CE 2006/42/CE grazie al suo design e al tipo di costruzione. La presente dichiarazione di conformità perde la sua validità qualora vengano apportate modifiche al prodotto designato che non sono state concordate con il produttore.

Azienda: Bossard AG
Indirizzo: Steinhäuserstrasse 70
Codice postale, località: CH-6301 Zug

Descrizione del prodotto:
Golfari maschio BN257, BN258, BN33042

Sono stati applicati i seguenti standard:
DIN580:2024-05

E i requisiti pertinenti ivi menzionati:
EG-Maschinenrichtlinie 2006/42/EG
DIN EN ISO 12100:2011-03

Sono stati inoltre applicati i seguenti «Criteri di accettazione della qualità»:
Condizioni tecniche di fornitura secondo DIN580 – Tabella 3

Für die Zusammenstellung der Konformitätsdokumentation bevollmächtigte Person/Person authorised to compose the conformity documentation/Personne autorisée à rédiger la documentation de conformité/Persona autorizzata a comporre la documentazione di conformità:

Zug, 14.04.2026



Martin Rüedy, Head of Product Engineering, Group

Name, Funktion und Unterschrift des Verantwortlichen Name,
function/title and signature of authorised person Nom,
fonction/titre et signature de la personne autorisée Nome,
funzione/titolo e firma della persona autorizzata



Jean-Louis Jerome, Head of Group Quality Management

Name, Funktion und Unterschrift des Verantwortlichen Name,
function/title and signature of authorised person Nom,
fonction/titre et signature de la personne autorisée Nome,
funzione/titolo e firma della persona autorizzata